



Comisión de Derechos Humanos de la Ciudad de México



Tu'un savi Mixteco
Copanatoyac

¡Kuni ña'a servicios!

Descarga en español y lenguas indígenas en:

<https://piensadh.cdchcm.org.mx/index.php/folletoser/2024-cdchcm>



¿Yuku ñaá Comisión de Derechos Humanos de la Ciudad de México (CDHCM)?

Ku'u ñaa organismo autónomo ku'u ñaa responsable ña nda'a ña, kasa promover ña xi'in kasa garantizar ña ñaa derechos na nivi ñaa ñoo saa.

Taa ña yoó kukiviña ka'an ña tana i'in na nivi na kachiño no'o ña servicio público ña ñoo saa yoó taa vasa ka'a na xa'a ña derechos na nivi, taa ka'a na xa'a ndasa ka'a ña justicia, ndukuña ndasa va'an ña'a ña kuachi ke'e na.

Taa ña yoó ke'e ña actividades ña investigación, educación xi'i difusión ña derechos na nivi inka va'a te'e na kuni ndi'i na nivi xi'i na autoridades ña ñoo.

¿Yukuna va'an ndukuña ña solicitud ña CDHCM?

- Ndi'in nivi, grupo a'an comunidad.
- Organizaciones ña sociedad civil.
- A'an i'in na ve'en na nivi nixovi, a'an na ndo'o yati a'an inka nivi na xini ndasa nixiyo xa'an ña, a'an ku'u na vali a'an na nano.

¿Ndasa ndukuna ña actuación ña Comisión?

- Xi'i i'in tutu ña nani escrito.
- Taa va'an ku'u mi'i ndo nduku ndo ña no'o ña ndiso xi'in ndo ku'un ña delegaciones a'an alcaldías.
- A'an va'an nduku ndoña no'o ña tuchu kaá: 55 5229 5600.
- A'an ña correo electrónico: quejas@cdhcm.org.mx
- A'an ña página internet ña CDHCM: <https://cdhcm.org.mx/quejaform/queja.php>
- Ta'a na ku'un ñaá xi'i taá a'an na'a kuachi: <https://lacasadelarbolvirtual.cdchcm.org.mx/presenta-tu-queja/>

¿Nda'a datos xini ñoó koo ndoso noó ña solicitud?

- Xini ñoó chino'o ndi'i ndo kivi ndo tana kua ndo no'o ña Comisión.
- Xini ñoó chino'o ndo mikuña ndo'o ndo xi'in ña (correo, tuchu kaá) inka va'an nda tu'un na xi'in ndo.
- Nda tu'un ndo ndasa nixiyofia.
- Kivi naa nivi naá kachiño no'o ña servicio público na xini.
- Kivi naa nixovi. Tana mi'un vasa nixovi'un, kuni'i ndi'i ñaa xini'un xa'á na inka va'a nakuniña'a na.

Ndi'i ña información naa ta'a va'an naa ña sachi sa'a ka'a ña ley ña nda'a ña datos naa nivi viti.

Tana ña solicitud ndo vasa vaxi ña datos ndo, ndukuna ña te'e ndo ña inka va'a ka'a na xa'á ña ndo'o ndo.

¿Ndasa kixa'a xa'a ña CDHCM inka va'a kixana ka'a na xa'a ña?

1. Nda tu'un na xi'in ndo

Xini so'o na xi'i nda tu'un na xi'in ndo ndasa iyo xa'a ndo. Tana ña ña Comisión vasa kuchiño na ka'a na xa'a ña ta'a katona ña instancia ña va'á.

2. Restitución kama ña derechos na'a nivi

Tana na autoridad vasa nikana xa'a derecho'un taa ña kuachi'un xiniño kotonaña kamani, ndaka tu'un na yo tana ndu ku'un inka yichi ña ndasa va'un ña, inka va'a ndukuna ña yachi ndu'u va'an ña.

Tana xi'un nduku'un ña inka yichi, tana naá autoridad vasa nachino'on na ñaa derecho'un, tana ku'u ña i'in kuachi nde'e ni ña derechos humanos tana vasa ka'a na xa'a ña derecho'un a'an vasa nií na te'e na ña kama, taa kixana ke'e na inka ña'a.

3. Ndaka tu'un na inka ña

Ñaa Comisión ndukuña ka'a ña xi'un, taa ndukuña ndasa va'a ña ñaa kuachi'un, ndaka tu'un na naa autoridad correspondiente.

4. Ndaka tu'un na

Tana ña kuachi'u vasa kuchiño ña vasa kuchiño ndu'u va'an ña xa'a ñaa, kixana ndaka tu'u na xa'a ña ku'u ndivana xi'i ña derechos na nivi.

Taa ña yó kixa na Comisión kakana xi'un ka'a na xa'u, tana ku'u ña ko'o médico xi'i na ka'a xu'u.

5. Ñaa ka'a na xi'un ndasa kasa resolver ña'a kuachi

Ñaa Comisión ka'a na xi'i na autoridad na kasa kini xi'i ña derecho'u na nivi taa ka'a na ndasa kasa ña ndasa va'a na ñaa kuachi ke'e na xi'u taa nixovi'un ña ku'u ndivana xi'u.

Ña i'in i'in ña ka'a ña va'a kachina a'an vasa va'a kachina autoridad na ndiso xi'in ña. Tana va'a ka'a china, na Comisión kasa xa'an ña nda'a ku'u ndiviña.

Ndi'i ña kixana ndu'u xa'a ña CDHCM ku'u na kamani taa ku'u ña ñaa mani, ka'a mií na xi'in na nivi na nixovi.

Xi'i inka actividades, ña CDHCM...

K'e'e ña foros, campañas xi'in eventos taa ndi'i nivi va'an kivi taa ka'an na xa'an ña nde'e ni ña derechos na nivi.

Kasa participar xi'i na organizaciones a'an na sociedad civil, xi'i na universidades xi'i organismo internacionales inka va'a ke'e ndo i'in ña'a xa'a ña favor ña derechos na nivi.

Kayi, ka'a xi'i nataviña ña mani ña libros, revistas xi'i ña materiales ña nda tu'u xa'an ña derechos na nivi.

K'e'e ña ka vi'u, ndaka tu'u xi'i ke'e propuestas ña ndasa ke'en na xa'a ña gobierno inka va'a kasa garantizar ña derechos na nivi.

Kixi kuni'u ña derechos na nivi ña población, sata ña talleres xi'i materiales ña ke'e na ña kasa capacitarna, ña sinana ndo xi'i nda tu'u na xa'a ña derechos.

Kasa consultar kua información ña:

AprendeDH-AprendeDHremoto

Ku'u ña espacio ña sikuana ña distancia ku'u ña ña mani sinana.

<https://cdhcm.org.mx/educacion/>

La Casa del Árbol Virtual

<https://lacasadelarbolvirtual.cdhcm.org.mx>

PiensaDH

Ku'u ña i'in sitio ña kasa consultar'u xi'i ña tava'u ña mani tutu ña tavana ña CDHCM.

<https://piensadh.cdhcm.org.mx/>



Comisión de Derechos Humanos de la Ciudad de México

Sede

[Av. Universidad 1449, col. Pueblo Axotla, demarcación territorial Álvaro Obregón, 01030 Ciudad de México.](#)

Teléfono

[55 5229 5600.](tel:5552295600)

Horarios ña'a te'e na atención

nda'a ndo ku'u ña ndi'sa hora xi'in ndi'in kivi ña kuyi yó.

Página web

<https://cdhcm.org.mx>

Correo electrónico

cdhcm@cdhcm.org.mx

Delegaciones ña CDHCM ña alcaldías

Ku'u ña oficinas ña Comisión ña iyo ña instalaciones ña alcaldías, ña iyo yati ña nduku na nivi. Nduku ña noo ña directorio:

<https://piensadh.cdhcm.org.mx/index.php/folletoser/2024-delegaciones>

Ombudsmóvil

Ku'u no i'in carro, koo listo ndo tana xito ndo yá no nda kivi ña alcaldías ndo. Kasa revisar ña calentario:

<https://cdhcm.org.mx/delegaciones-de-la-cdhcm-en-alcaldias/>

[f](#) /CDHCMX

[▶](#) @CDHCMX

[✕](#) @CDHCMX

¡Naa ka'a, ndii ña servicios ku'u ña ña mani!